

INFORMAZIONE PER PROPRIETARIE E PROPRIETARI DI ANIMALI

L'informazione professionale destinata agli operatori sanitari può essere consultata sul sito

www.tierarzneimittel.ch

FOGLIETTO ILLUSTRATIVO

Marbocyl P 5 mg ad us. vet., compresse divisibili per cani e gatti
Marbocyl P 20 mg / 80 mg ad us. vet., compresse divisibili per cani

1 NOME E INDIRIZZO DEL TITOLARE DELL'OMOLOGAZIONE E, SE DIVERSO, DEL FABBRICANTE RESPONSABILE DEL RILASCIO DEI LOTTI.

Titolare dell'omologazione: Vetoquinol AG, Freiburgstrasse 255, 3018 Berna

Fabbricante responsabile del rilascio dei lotti: Vetoquinol SA, Magny-Vernois, 70200 Lure, Francia

2 DENOMINAZIONE DEL MEDICAMENTO VETERINARIO

Marbocyl P 5 mg ad us. vet., compresse divisibili per cani e gatti

Marbocyl P 20 mg ad us. vet., compresse divisibili per cani

Marbocyl P 80 mg ad us. vet., compresse divisibili per cani

3 PRINCIPIO(I) ATTIVO(I) E ALTRI INGREDIENTI

1 compressa contiene:	Marbocyl P 5 mg	Marbocyl P 20 mg	Marbocyl P 80 mg
Marbofloxacina	5 mg	20 mg	80 mg

Compresse per somministrazione orale.

Compresa beige, rotonda, divisibile.

4 INDICAZIONE(I)

Infezioni con agenti patogeni sensibili alla marbofloxacina

- Infezioni cutanee batteriche superficiali e profonde in cani e gatti
- Infezione respiratoria batterica in cani e gatti
- Infezione delle vie urinarie con i batteri *Proteus mirabilis* ed *E. coli*, con o senza infiammazione concomitante della prostata e/o dell'epididimo nei cani.

5 CONTROINDICAZIONI

Non utilizzare se i batteri rilevati sono resistenti ai chinoloni (un gruppo di antibiotici germicidi a cui appartiene il principio attivo di Marbocyl P ad us. vet. compresse).

Marbocyl P ad us. vet. compresse non devono essere utilizzate nei cani di razza grande e molto grande di età inferiore a 12 e 18 mesi rispettivamente, a causa del rischio di danni alla cartilagine articolare. Nelle razze di media taglia in crescita, la marbofloxacinina è ben tollerata a dosi fino a 6 mg/kg/giorno per 13 settimane.

Non usare in caso di nota ipersensibilità al principio attivo o ad un altro ingrediente.

6 EFFETTI COLLATERALI

In rari casi (più di 1 ma meno di 10 animali su 10 000 animali trattati) possono verificarsi effetti collaterali come vomito, feci molli, modifica della sensazione di sete e iperattività. Tuttavia, questi effetti collaterali scompaiono spontaneamente

Se nell'animale trattato dovessero manifestarsi effetti collaterali, anche quelli che non sono già menzionati in questo foglietto illustrativo, o si ritiene che il medicamento non abbia avuto effetto, si prega di informarne la veterinaria/il veterinario o la/il farmacista.

7 SPECIE DI DESTINAZIONE

Cane, gatto

8 POSOLOGIA PER CIASCUNA SPECIE, VIA(E) E MODALITÀ DI SOMMINISTRAZIONE

Dose raccomandata 2 mg/kg una volta al giorno

1 compressa da 5 mg per 2,5 kg di peso corporeo al giorno

1 compressa da 20 mg per 10 kg di peso corporeo al giorno

1 compressa da 80 mg per 40 kg di peso corporeo al giorno

Durata del trattamento nel cane:

Infezioni batteriche della pelle almeno 5 giorni; in base al decorso, fino a 40 giorni.

Infezione respiratoria acuta 7 giorni; infezione respiratoria cronica 21 giorni.

Infezione delle vie urinarie senza infiammazione della prostata o dell'epididimo da almeno 10 giorni; negli altri casi 28 giorni.

Durata del trattamento nel gatto:

Infezione della pelle e del tessuto sottocutaneo da 3 a 5 giorni.

Infezione respiratoria 5 giorni.

9 AVVERTENZE PER UNA CORRETTA SOMMINISTRAZIONE

Da somministrare per via orale.

Somministrato direttamente o avvolto in carne o salsiccia.

10 TEMPO(I) DI ATTESA

Non pertinente.

11 PARTICOLARI PRECAUZIONI PER LA CONSERVAZIONE

Conservare fuori dalla portata dei bambini.

Conservare a temperatura ambiente (15°C – 25°C).

Le metà delle compresse non utilizzate devono essere rimesse nel blister.

Non usare più questo medicamento veterinario dopo la data di scadenza indicata sulla scatola con la dicitura EXP.

12 AVVERTENZE SPECIALI

Precauzioni speciali per l'impiego negli animali: Marbocyl P ad us. vet. compresse devono essere utilizzate solo dopo la conferma della diagnosi da parte della veterinaria / del veterinario. Inoltre, le compresse di Marbocyl P devono essere utilizzate solo se i batteri sono resistenti ad altri antibiotici. Marbocyl P ad us. vet. compresse non devono essere utilizzate per infezioni minori per motivi di possibile sviluppo di resistenza.

Negli animali con epilessia / disordini convulsivi noti, il medicinale veterinario deve essere usato solo con cautela.

Poiché il medicinale veterinario è aromatizzato, c'è il rischio che i cani e i gatti possano cercare specificamente le compresse e ingerirle in dosi eccessive. Per questo motivo, il preparato deve essere tenuto fuori dalla portata degli animali.

Precauzioni speciali che devono essere adottate dalla persona che somministra il medicamento veterinario agli animali: Le persone con nota ipersensibilità al principio attivo devono evitare il contatto con il medicinale veterinario. In caso di ingestione accidentale, rivolgersi immediatamente ad un medico e mostrargli il foglietto illustrativo o l'etichetta.

Lavarsi le mani dopo l'uso.

Gravidanza e allattamento: L'innocuità del medicinale veterinario durante la gravidanza e l'allattamento non è stata dimostrata. Gli studi condotti su animali da laboratorio (ratti, conigli) non hanno evidenziato effetti della marbofloxacina alle dosi raccomandate che causino malformazioni in

un organismo o che siano tossici per l'embrione o per la madre. La somministrazione del medicinale veterinario ad animali in gravidanza o in allattamento deve essere evitata o effettuata solo su stretta indicazione della veterinaria / del veterinario curante.

Interazione con altri medicinali e altre forme d'interazione: Se vengono somministrate contemporaneamente sostanze contenenti alluminio, calcio, ferro o magnesio, l'effetto della marbofloxacin può essere ridotto.

Sovradosaggio (sintomi, procedure d'emergenza, antidoti): Un sovradosaggio può causare segni acuti sotto forma di disturbi del sistema nervoso. Questi devono essere trattati dalla veterinaria / dal veterinario.

13 PRECAUZIONI PARTICOLARI DA PRENDERE PER LO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO NON UTILIZZATO O DEGLI EVENTUALI RIFIUTI, SE NECESSARIO

I medicinali non devono essere smaltiti nelle acque di scarico o nei rifiuti domestici. Chiedere alla/al propria/a veterinaria/veterinario o alla/al propria/o farmacista come fare per smaltire i medicinali di cui non si ha più bisogno. Queste misure servono a proteggere l'ambiente.

14 DATA DELL'ULTIMA REVISIONE DEL FOGLIETTO ILLUSTRATIVO

19.12.2023

Ulteriori informazioni su questo medicinale veterinario si trovano su www.swissmedic.ch e www.tierarzneimittel.ch.

15 ALTRE INFORMAZIONI

Confezioni:

Marbocyl P 5 mg, scatole con 1 e 10 blister da 10 compresse

Marbocyl P 20 mg, scatole con 1 e 10 blister da 10 compresse

Marbocyl P 80 mg, scatole con 1 e 12 blister da 6 compresse

È possibile che non tutte le confezioni siano commercializzate.

Categoria di dispensazione A: Dispensazione singola su prescrizione veterinaria

Swissmedic 56899

Per ulteriori informazioni sul medicinale veterinario, si prega di contattare il titolare dell'omologazione indicato nella sezione 1.